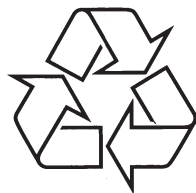


Registreerige oma toode ja saage tuge  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

**MCD 135**



Külastage Philipsit internetis:  
<http://www.philips.com>

Eestikeelne kasutusjuhend

## SISUKORD

<b>1 Oluline .....</b>	<b>3</b>	<b>7 Teised funktsioonid .....</b>	<b>14</b>
Teadke neid ohutusalseid sümboleid .....	3	FM raadio kuulamine .....	14
Kuulmisohutus .....	3	Audio taasesitamine väliselt seadmelt .....	15
Muu .....	4	Kõrvaklappidega kuulamine .....	15
<b>2 Õnnetused .....</b>	<b>5</b>	Automaatselt sisse/välja lülitamine .....	15
Funktsioonide tutvustus .....	5	<b>8 Seadistused .....</b>	<b>16</b>
Mis on karbis? .....	5	Seadistuste menüü kasutajaliides .....	16
Ülevaade baasüksusest .....	6	Seadistuste muutmine .....	16
<b>3 Enne kasutamist .....</b>	<b>7</b>	Süsteemi seadistused .....	16
Mängija paigaldamine .....	7	Keele seadistused .....	17
Kaugjuhtimispuldi patarei sisse panemine/vahetamine .....	8	Audio seadistused .....	17
<b>4 Ühendamine .....</b>	<b>8</b>	Video seadistused .....	17
Kõlarite ühendamine .....	8	<b>9 Tooteinfo .....</b>	<b>18</b>
Televiisori ühendamine .....	9	Tehnilised andmed .....	18
USB mälu seadme ühendamine .....	9	Toetatud plaadiformaadid .....	19
Vooluvõrguga ühendamine .....	9	USB taasesituse informatsioon .....	19
<b>5 Alustamine .....</b>	<b>10</b>	<b>10 Probleemide lahendamine .....</b>	<b>20</b>
Sisse lülitamine .....	10	<b>11 Märkused .....</b>	<b>22</b>
Kellaaja määramine .....	10	Autoriõiguste alane märkus .....	22
Õige video sisendi kanali leidmine .....	10	Kaubamärkide alased märkused .....	22
Õige televiisorisüsteemi valimine .....	10		
Ekraanipealse keele valimine .....	10		
<b>6 Taasesitamine .....</b>	<b>11</b>		
Põhifunktsioonid .....	11		
Plaadi taasesitamine .....	11		
Salvestatud faili taasesitamine .....	11		
Taasesituse juhtimine .....	13		
Aja või pealkirja/peatüki/loo numbri järgi otsimine .....	14		
Heli kohandamine .....	14		

## 11. MÄRKUSED

### Autoriõiguste alane märkus



See seade on vastavuses USA patentide autoriõiguste seadustega ja teiste intellektuaalsete vara Rovi Corporation õigustega. Toote pöördprojekteerimine ja osadeks võtmine pole lubatud.

### Kaubamärkide alased märkused



Toodetud Dolby Laboratories loal. Dolby ja topelt-D sümbol on Dolby Laboratories kaubamärgid.



DVD Video on DVD Format/Logo Licensing Corporation kaubamärgid.



DIVX VIDEO: DivX® on digitaalne video formaat, mille sertifitseerib DivX Inc. See on ametlikult DivX sertifitseeritud toode, mis taasesitab DivX videoid. Külastage [www.divx.com](http://www.divx.com) lisainformatsiooni ja tarkvara, mis muudab teie failid DivX video failideks, saamiseks.

DIVX VIDEO ON DEMAND: See DivX Certified® seade peab olema registreeritud selleks, et taasesitada DivX VIDEO-ON-DEMAND (VOD) sisu. Registreerimiskoodi genereerimiseks vaadake DivX VOD seadme seadistuste menüüs. Minge [vod.divx.com](http://vod.divx.com) selle koodiga, et saada rohkem informatsiooni, kuidas registreerumine lõpetada.

DivX®, DivX Certified® ja nendega seonduvad logod on DivX Inc registreeritud kaubamärgid ning neid kasutatakse vastava loaga.

DivX sertifitseeritud ®, et taasesitada DivX videoid, kaasa arvatud lisasisusid.

## 1. OLULINE

### Teadke neid ohutusälaseid sümboleid



See välgunool viitab isoleerimata materjalidele toote sees, mis võib põhjustada elektrilöögi. Tagamaks majapidamises kõigi ohutust, ärge eemaldage toote kesta.

Hüüumärk viitab olulistele funktsioonidele, mille puhul peaksite hoolikalt läbi lugema kaasas oleva kirjanduse, et vältida toote funktsioneerimise ja hoolduse probleeme.

HOIATUS: Vähendamaks tulekahju ja elektrilöögi riski, peab toodet kaitsma vihma ja niiskuse eest, samuti hoidma eemal esemetest, mis on täidetud vedelikega, näiteks vaase ei tohi asetada seadmele.

ETTEVAATUST: Ennetamaks elektrilööki, sisestage lai pistiku ots laia pistikupesa avasse, sisestage see lõpuni.

### Kuulmisohutus

#### Kuulake mõõduka helitugevusega

- Kõrvklappidega väga valjult kuulamine võib tekitada kuulmiskahjustuse. Seade suudab tekitada heli detsibellidega, mis võivad tekitada kuulmiskahjustuse juba minutiga normaalsele inimesele. Kõrgemad detsibellid on mõeldud inimestele, kellel juba on kuulmiskahjustus.
- Helitugevus võib olla petlik. Ajapikku kohaneb kuulmine valjema heliga. Seega pärast pikaajalisemat kuulamist võib see, mis tundub normaalsena, olla tegelikult vali ja kahjulik kõrvadele. Selle vältimiseks, seadistage helitugevus enne, kui kuulmine kohandub suurema helitugevusega.

### Turvalise helitugevuse leidmiseks:

- Seadistage heli vaikseks.
- Aeglaselt suurendage helitugevust, kuni kuulete seda mugavalt, ohutult ja ilma moonutuseta.

### Kuulake mõõduka ajaperioodi vältel:

- Ka normaalse turvalise helitugevusega kaua kuulates võib kuulmine kahjustuda.
- Kasutage seadet mõistlikult ja tehke pause kuulamisel.

### Järgige alljärgnevat kõrvaklappide kasutamisel:

- Kuulake mõistliku helitugevusega, mõistliku ajaperioodi vältel.
- Olge ettevaatlik helitugevuse valimisel, sest kuulmine kohaneb valju heliga.
- Ärge suurendage helitugevust nii palju, et te ei kuule, mis teie ümber toimub.
- Potentsiaalselt ohtlikes olukordades peaksite kuulama ettevaatlikult või ajutiselt katkestama kuulamise. Ärge kasutage kõrvaklappe, kui sõidate mootorsõidukiga, jalgrattaga, rulaga jne, sest see võib põhjustada liiklusohutlike olukordi ja on mitmes piirkonnas ebaseaduslik.

### ! Ettevaatust

- Nuppude ja kohanduste kasutamine mõnel muul viisil, kui siin mainitud võib viia ohtliku kiirguse paljastusele või teiste ebatavaliste funktsioonideni.

## Muu

Kõik muudatused või täiendused sellele seadmele, mis pole Philips Consumer Lifestyle'i poolt heaks kiidetud, võivad võtta kasutajalt õiguse seda seadet kasutada.



See seade on vastavuses Euroopa Liidu raadiointerferentsi nõuetega.



Teie toode on disainitud ja toodetud kõrgekvaliteetsetest materjalidest ja komponentidest, mida saab ümber töödelda ja taaskasutada.



Kui see ratastega läbikriipsutatud prügikasti sümbol on tootel, tähendab see, et toode on vastavuses Euroopa Direktiiviga 2002/96/EC.

Palun uurige informatsiooni kohalike eraldi elektriliste ja elektrooniliste seadmete kogumispunktide kohta.

Palun käituge vastavalt oma kohalikele seadustele ja ärge visake oma prügi ära koos olmeprügiga. Õige toote ära visamine aitab ennetada potentsiaalseid negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja inimtervisele.



Teie toode sisaldab patareisid, mis on vastavuses Euroopa Direktiiviga 2006/66/EC, neid patareisid ei tohi ära visata tavalise olmeprügiga.

Palun uurige informatsiooni kohalike eraldi patareide kogumispunktide kohta, sest õige patareide ära visamine aitab ennetada potentsiaalseid negatiivseid tagajärgi keskkonnale ja inimtervisele.

## Keskkonnaalane informatsioon

Ebavajalikust pakendimaterjalist on loobutud. Oleme püüdnud muuta lihtsaks pakendi eraldamise kolmeks materjaliks: papp (karp), polüstüreen vaht (pehmedus) ja polüetüleen (kotid, kaitsvad vahu lehed).

Teie seade koosneb materjalidest, mida saab ümber töödelda ja taaskasutada, kui seadme lammutab spetsialiseerunud firma. Palun uurige kohalikke seaduseid, mis puudutavad pakendimaterjalide, vanade patareide ja vana seadme ära viskamist.

Sellel seadmel on alljärgnev märgistus:



## Klass II seadme sümbol



See sümbol näitab, et sellel seadmel on topeltisoleerimise süsteem.

## DivX video faile ei saa taasesitada

- Kontrollige, kas DivX video failid on lõpetatud.
- Kontrollige, kas faililaiend on õige.
- DRM kaitsega USB mäluseadmele salvestatud videofaile ei saa taasesitada läbi analoogvideo ühenduse (näiteks komposiit, komponent ja skart). Salvestage need failid toetatud plaadile, et neid taasesitada.

## Halb raadiovastuvõtt

- Suurendage vahemaad seadme ja televiisori või videomaki vahel.
- Pikendage FM antenn.
- Ühendage hoopis õue FM antenn.

## Audio või subtiitrite keelt ei saa määrata

- Plaat pole salvestatud mitmes keeles heli või subtiitritega.
- Audio või subtiitrite keele seadistused pole võimaldatud plaadil.

## Ei kuva osasid faile USB seadmel

- Kaustade ja failide arv USB seadmel on ületanud limiidi. See pole rike.
- Nende failide formaate ei toetata.

## USB seadet ei toetata

- USB mäluseade pole seadmega sobilik. Proovige teist.

## Taimer ei tööta

- Määrake õige kellaaeg.
- Lülitage taimer sisse.

## Kella/taimeri seadistused on kustutatud

- On olnud voolukatkestus või voolujuhe on seinast lahti ühendatud.
- Seadistage kell/taimer uuesti.

## 10. PROBLEEMIDE LAHENDAMINE

### ! Ettevaatust

- Ärge kunagi eemaldage selle seadme kesta.

Kui soovite, et garantii jääks kehtima, ärge proovige kunagi ise seadet parandada.

Kui teil tekib seadet kasutades probleeme, kontrollige enne seadme teenindusse viimist alljärgnevaid punkte. Kui probleem jääb lahendamata, minge Philipsi kodulehele ([www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)). Philipsiga kontakteerudes hoidke seade läheduses ja teadke mudeli- ja seerianumbrit.

### Pole voolu

- Kontrollige, et seadme voolujuhe oleks õigesti ühendatud.
- Kontrollige, et vooluvõrgus oleks voolu.
- Energiasäästmise funktsioonina lülitab seade automaatselt välja 15 minuti pärast loo taasesitamist ja mitte ühegi nupu vajutamist.

### Ei leita plaati

- Sisestage plaat.
- Kontrollige, ega te pole plaadi valet pidi sisestanud.
- Oodake kuni niiskus on läätselt ära kuivanud.
- Vahetage või puhastage plaat.
- Kasutage vaid lõpetatud CD'd või õiget plaadi formaati.

### Pole pilti

- Kontrollige video ühendust.
- Lülitage televiisor õigele video sisendkanalile.
- Progressiivne skaneerimine on sisse lülitatud, kuid televiisor ei toeta seda.

### Mustvalge või moonutatud pilt

- Plaat ei sobitu televiisori värvisüsteemi standardiga (PAL/NTSC).
- Mõnikord võib ilmnedä väikest pildi moonutatust. See pole rike.
- Puhastage plaat.
- Moonutatud pilti võidakse kuvada progressiivse skaneerimise seadistuse korral.

### Televiisori kuvasuhet ei saa muuta isegi, kui olete määranud televiisori ekraani formaadi

- Sisestatud DVD plaadi kuvasuhet ei saa muuta.
- Osadel televiisoritel ei saa kuvasuhet muuta.

### Pole heli või halb helikvaliteet

- Muutke helitugevust.
- Ühendage lahti kõrvaklapid.
- Kontrollige, kas kõlarid on õigesti ühendatud.

### Kaugjuhtimispuult ei tööta

- Enne ühegi funktsiooninupu vajutamist, valige õige allikas kaugjuhtimispuldiga, mitte baasüksusel.
- Vähendage vahemaad kaugjuhtimispuldi ja baasüksuse vahel.
- Sisestage patarei õigete polaarsustega (+/-) nagu näidatud.
- Vahetage patarei.
- Sihtige kaugjuhtimispuult otse seadme esiosas olevale sensorile.

### Plaati ei taasesitata

- Sisestage loetav plaat pildiga pool üleval.
- Kontrollige plaadi tüüpi, värvisüsteemi ja piirkonnakoodi. Kontrollige, ega plaadil pole kriimustusi.
- Vajutage **SYSTEM MENU**, et väljuda süsteemi menüüst.
- Võtke maha vanemliku kontrolli parool või muutke hinnangu taset.
- Niiskus on kogunenud süsteemi. Eemaldage plaat ja jätke seade sisse lülitatuks umbes tunniks ajaks. Ühendage lahti ja taasühendage voolupistik, seejärel lülitage seade uuesti sisse.
- Energiasäästmise funktsioonina lülitab seade automaatselt välja 15 minuti pärast taasesitamist ja mitte ühegi nupu vajutamist.

## 2. ÕNNITLUSED

Õnnitleme teid ostu puhul ja tere tulemast Philipsisse! Saamaks täit tuge, mida Philips pakub, registreerige oma toode aadressil [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Kui kontakteerute Philipsiga, küsitakse teilt selle toote mudeli ja seeria numbrit. Mudeli ja seeria number on baasüksuse tagaosas. Kirjutage numbrid siia:

Mudeli Nr. \_\_\_\_\_

Seeria Nr. \_\_\_\_\_

### Funktsioonide tutvustus

See seade saab:

- taasesitada videoid, audiot ja kuvada pilte plaatidelt ja USB mälu-seadmetelt.

Lisainformatsiooni saamiseks toetatud meedia kohta vaadake peatükki "Tehnilised andmed".



### Piirkonnakoodid

Saate taasesitada DVD plaate alljärgnevate piirkonnakoodidega.

DVD piirkonnakood	Riigid
	Euroopa

### Heliefektid

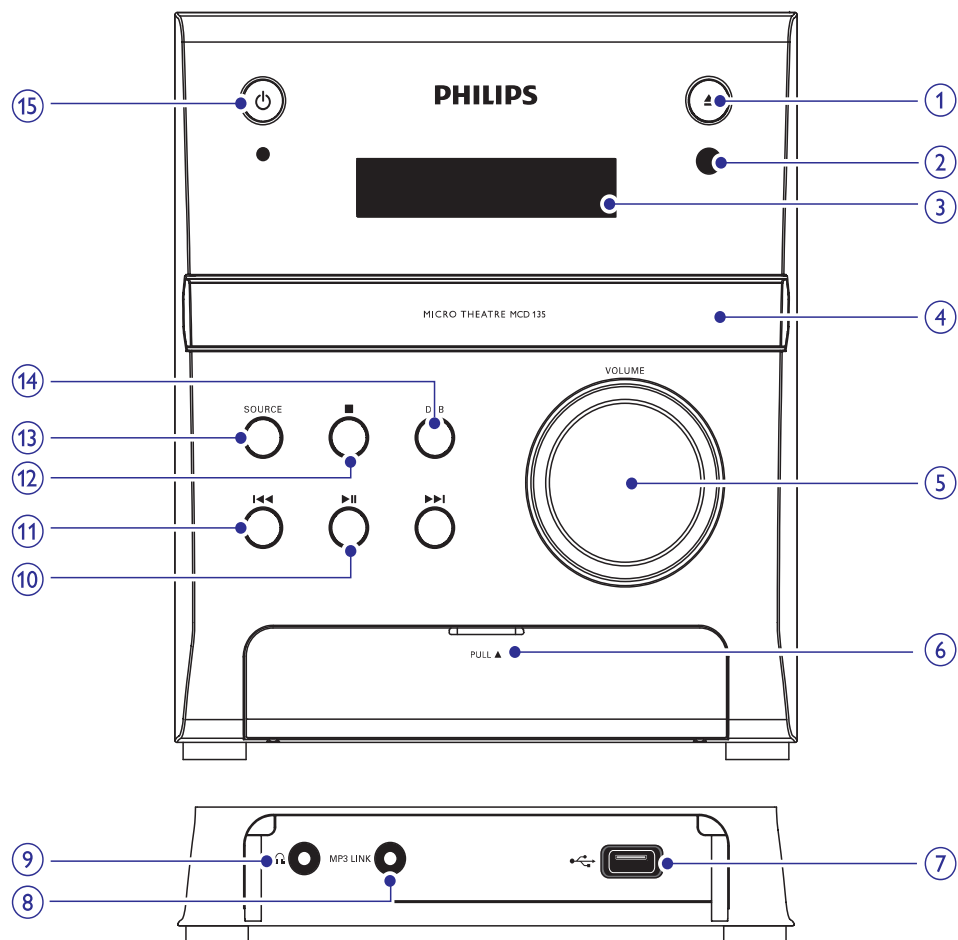
See mängija toetab DSC (digitaalset heliefekti) ja DBB (dünaamilist bassi võimendust).

### Mis on karbis?

Kontrollige ja tehke kindlaks oma pakendi sisu:

- Baasüksus
  - 2 kõlarit
  - Kaugjuhtimispuult
  - Audio ja video kaablid (valge, punane ja kollane ühendus)
  - USB kaabel (100 mm)
  - MP3 link kaabel (3,5 mm pistik)
  - Voolujuhe
  - Kasutusjuhend
  - Kiire alguse juhend
- Nautimaks kõiki funktsioone vajate alljärgnevaid kaableid:
- Komponentvideo kaabel
- Võtke ühendust kohaliku edasimüüjaga, et osta need kaablid.

## Ülevaade baasüksusest



1. Avab või sulgeb plaadilaeka.
2. **Infrapuna sensor**
3. **VFD ekraan**
4. **Plaadilaegas**
5. **VOLUME**
  - Suurendab/vähendab helitugevust.
6. **Tõmmake, et avada.**
7. USB mäluseadme ühendus.
8. **MP3 LINK**
  - MP3 link kaabli (3,5 mm pistikuga) ühendamine.
9. Kõrvklappide pesa.
10. Alustab, peatab või jätkab taasesitust.

## Toetatud plaadiformaadid

- Digitaalne videoplaat (DVD)
- Video CD (VCD)
- Super Video CD (SVCD)
- Digitaalne videoplaat + ülekirjutatav (DVD-R/-RW)
- Kompaktplaat (CD)
- Piltide (Kodak, JPEG) failid CDR(W)'l
- DivX® plaat CD-R(W)'l
- DivX 3.11
- WMA

## Toetatud MP3-CD formaadid:

- ISO 9660
- Maksimaalne pealkirja/albumi nimi: 24 tähemärki
- Maksimaalne pealkirjade pluss albumite arv: 255
- Sisukorrasemeid: 8
- Maksimaalne albumite arv: 130
- Maksimaalne MP3 lugude arv: 5000
- MP3 plaatide toetatud samplingu kiirus: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- MP3 plaatide toetatud bitisagedused: 32, 64, 96, 128, 192, 256 (kbps)

## Alljärgnevaid formaate ei toetata:

- Faile nagu \*.VMA, \*.AAC, \*.DLF, \*.M3U
- \*.PLS, \*.WAV
- Joliet formaadis salvestatud plaadid.
- MP3 Pro ja MP3 ID3 tagiga.

## USB taasesituse informatsioon

### Sobilikud USB seadmed:

- USB fläsh mälu (USB 2.0 või USB 1.1)
- USB fläsh mängijad (USB 2.0 või USB 1.1)
- mälukaardid (selle seadmega töötamiseks on vaja ka kaardilugejat)

### Toetatud formaadid:

- USB või mälufaili formaat FAT 12, FAT 16 ja FAT 32 (sektori suurus: 512 baiti)
- MP3 bitisagedus: 32-320 Kbps ja muutuv bitisagedus
- WMA v9 või varasem
- Kuni 8 taset sisukorrapuus.
- Albumite/kaustade arv: maksimaalselt 99
- Lugude/pealkirjade arv: maksimaalselt 999
- ID3 tag v2.0 või hilisem
- Failinimi Unicode UTF8 (maksimaalne pikkus: 128 baiti)

### Mitte toetatud formaadid

- Tühjad albumid: tühi album on album, mis ei sisalda MP3/WMA faile.
- Failiformaadid, mida ei toetata, jäetakse vahele. Näiteks Word dokumente (.doc) või MP3 faile laiendiga .dlf eiratakse ja neid ei taasesitata.
- AAC, WAS, DTS, PMC audio failid
- DRM kaitstud WMA failid (.waw, .m4a, .m4p, .aac)
- WMA failid Lossless formaadis

## 9. TOOTEINFO

### Märkus

- Tooteinfot võidakse muuta sellest eelnevalt ette teatamata.

### Tehnilised andmed

#### Võimendi

Hinnanguline väljundvõimsus .....2 x 25 W RMS  
Sageduse vastuvõtt.....40 – 20000 Hz, ±3 dB  
Signaali müra suhe .....> 65 dB  
Aux sisend .....500 mV RMS 600 Ω

#### Plaat

Laseri tüüp .....semikonduktor  
Plaadi diameeter.....12 cm / 8 cm  
Video dekodeerimine .....MPEG-1, MPEG-2, DivX  
Video DAC.....12 bitti  
Signaali süsteem .....PAL / NTSC  
Video formaat .....4:3 / 16:9  
Video S/N.....> 48 dB  
Audio DAC .....24 bitti / 96 kHz  
Kogu harmooniline moonutus.....< 0,8% (1 kHz)  
Sageduse vastuvõtt.....4 Hz – 20 kHz (44,1 kHz)  
4 Hz – 22 kHz (48 kHz)  
4 Hz – 24 kHz (96 kHz)  
S/N suhe.....> 65 dBA  
Video resolutsioon.....720 x 480 x 30  
720 x 576 x 25

#### Tuuner (FM)

Häälestamisulatus .....87,5 – 108 MHz  
Häälestamisvõrk .....50 kHz  
Tundliikkus - Mono, 26 dB S/N suhe .....< 22 dBf  
Tundliikkus - Stereo, 46 dB S/N suhe .....< 43 dBf  
Otsingu valivus .....< 28 dBf  
Kogu harmooniline moonutus .....< 2%  
Signaali müra suhe .....> 55 dB

#### Kõlarid

Kõlarite takistus .....6Ω  
Kõlarite draiver.....täieliku ulatusega kõlarid  
Tundliikkus.....> 80 dB/m/W ± 4 dB/m/W

#### Üldine informatsioon

AC vool .....100 – 240 V, 50/60 Hz  
Voolutarbivus töötades .....25 W  
Voolutarbivus öko-ootolekus .....< 1 W  
Komposiitvideo väljund .....1.0 Vp-p, 75 Ω  
Kõrvaklappide väljund .....2 x 15 mW, 32 Ω  
USB Direct .....Versioon 2.0  
Mõõtmed  
– Baasüksus .....152 x 170 x 210 mm  
– Paasüksus .....152 x 170 x 200 mm  
Kaal  
– Pakendiga.....5,3 kg  
– Baasüksus .....3,9 kg

## ... ÕNNITLUSED

### 11. ⏪/▶

- Kerib eelmisele või järgmisele pealkirjale, peatükile, loole või failile.
- Kiirkerimine tagasi või edasi.

### 12. ■

- Lõpetab taasesituse.

### 13. SOURCE

- Valib meedia allika (plaat, USB mäluase, FM häälestaja või väline seade, mis on ühendatud MP3 link kaabliga).

### 14. DBB

- Lülitab sisse või välja DBB (dünaamilise bassi kontrolli).

### 15. ⏻

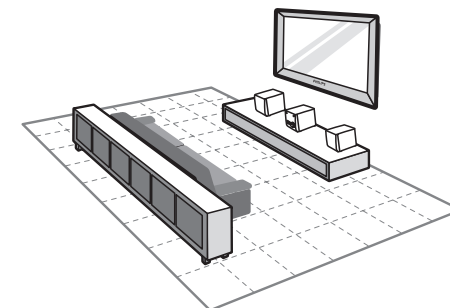
- Lülitab seadme sisse või välja.
- Lülitab ooteolekusse.

## 3. ENNE KASUTAMIST

### Mängija paigaldamine

#### Märkus

- Asetage see seade lamedale kõvale stabiilsele pinnale.
- Ärge kunagi pange seda seadet kinnisesse kappi ega ühegi teise elektriseadme peale.
- Kaitske seadet otsese päikesevalguse, avatud leegi ja kuumuse eest.
- Ärge katke ventilatsioonivärsid.
- Kaitske seadet tilkumise ja pritsmete eest.
- Ärge asetage seadmele ohuallikaid (näiteks vedelikuga täidetud esemed, põlevad küünlad).
- Paigaldage seade voolupistiku lähedusse, millele on mugav juurdepääs.
- Vältimaks magnetilist interferentsi ning soovimatut müra, ärge paigaldage baasüksust ega kõlareid kiirguse allikatele liiga lähedale.



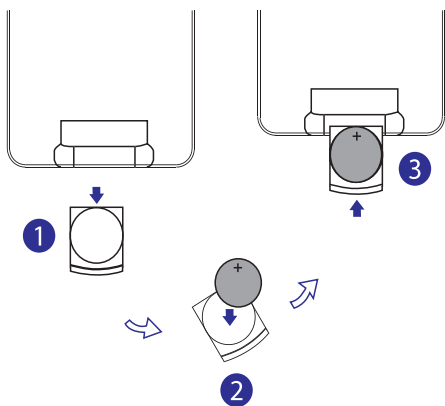
- Asetage mängija televiisori lähedusse.
- Asetage vasak ja parem kõlar televiisorist võrdsele kaugusele kuulamise asukoha suhtes umbes 45kraadise nurga alla.

## ... ENNE KASUTAMIST

### Kaugjuhtimispuldi patarei sisse panemine/vahetamine

#### Märkus

- Plahvatuse oht! Kaitske patareisid kuuma, päikesepaiste, tule eest. Ärge kunagi visake patareisid tulle.
- Eemaldage patareid, kui seadet ei plaanita kasutada pikema ajaperioodi vältel.



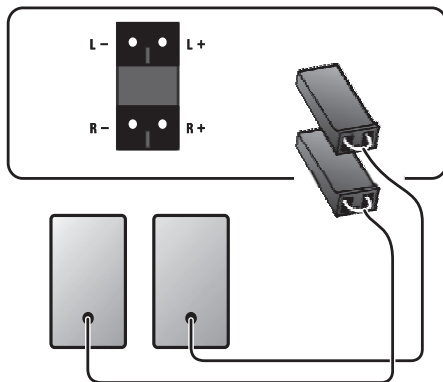
1. Tõmmake välja patareide alus.
2. Sisestage üks liitium CR2025 patarei õigete polaarsustega (+/-) nagu näidatud.
3. Lükake ja sulgege patareide alus.

## 4. ÜHENDAMINE

### Kõlarite ühendamine

#### Märkus

- Parima helikvaliteedi jaoks kasutage vaid kaasasolevaid kõlareid.
- Ühendage vaid sama või suurema takistusega kõlareid. Vaadake lisainformatsiooni "Tooteinfo" > "Tehnilised andmed".



## ... SEADISTUSED

### Keele seadistused

#### [OSD LANGUAGE] (ekraani keel)

Valib keele ekraani peal kuvatavatele teadetele.

#### [MENU LANGUAGE] (menüü keel)

Valib plaadimenüü keele.

#### [DIVX SUBTITLE] (DivX subtiitrid)

Valige sümbolid, mis toetavad teie DivX video subtiitrite keelt.

#### [DIVX® VOD]

Kuvab DivX ® registreerimise koodi ([REGISTER CODE]) (registreerimiskood) taga.

#### Märkus

- Minge aadressile [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod), et registreerida oma mängija ja laenutada või osta DivX videoid.
- DivX videoid, mis on ostetud või laenutatud selle registreerimiskoodiga, saab taasesitada vaid selle mängijaga.

### Audio seadistused

#### [DOWNMIX] (audiokanalite vähendamine)

Pakib Dolby digitaalse mitmekanalilise heli 2-kanaliliseks ümbritsevaks heliks ([LT/RT]) või stereofoonseks heliks ([STEREO]).

#### [NIGHT MODE] (öörežiim)

Võrdsustab valjusid ja pehmeid helisid. Võimaldab vaadata DVD filme väikese helitugevusega öösiti.

#### [DYNAMIC RANGE] (dünaamiline ulatus)

Määrab dünaamilise ulatuse heliväljundil.

### Video seadistused

#### [TV SYSTEM] (televisori süsteem)

Valib televisorisüsteemi, mis sobib televisoriga.

#### [TV TYPE] (televisori tüüp)

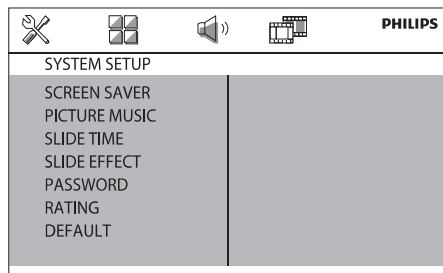
Valib kuvasuhte, mis sobib televisori ekraaniga.



## 8. SEADISTUSED

### Seadistuste menüü kasutajaliides

Pärast **SETUP** vajutamist, kuvatakse seadistuste menüü kasutajaliides.



Üleval: peamenüü ikoonid

- **[SYSTEM SETUP]** (süsteemi seadistuste) menüü.
- **[LANGUAGE SETUP]** (keeke seadistuste) menüü.
- **[AUDIO SETUP]** (audio seadistuste) menüü.
- **[VIDEO SETUP]** (video seadistuste) menüü.

Keskel: peamenüü nimi

Vasakul: menüü funktsioonid

Paremal: seadistuste valikud.

### Seadistuste muutmise

#### Märkus

- Kui funktsioon või seadistus on halli värvi, siis seda ei saa hetkel muuta.

1. Vajutage **SETUP**.
  - Teise peamenüüsse liikumiseks vajutage **◀◀ / ▶▶**, et valida ikoon.
2. Vajutage **▲ ▼**, et valida menüü valik.
3. Vajutage **OK**.
  - Kui kuvatakse dialoogiaken, järgige selle juhiseid, et jätkata.
4. Vajutage **▲ ▼**, et valida seadistuse valik.
5. Vajutage **OK**, et kinnitada.
  - Menüüst väljumiseks vajutage **SETUP**.

### Süsteemi seadistused

#### [SCREEN SAVER] (ekraanisäästja)

Kaitseb televiisori ekraani pikaajalisest staatilisest pildist tulenevate kahjustuste eest.

- **[On]** (sees) – lülitab ekraanisäästja sisse.
- **[Off]** (väljas) – lülitab ekraanisäästja välja.

#### [PICTURE MUSIC] (pildi muusika)

See mängija saab üheaegselt taasesitada pilte ja muusikat.

- **[On]** (sees) – lülitab funktsiooni sisse.
- **[Off]** (väljas) – lülitab funktsiooni välja.

#### [SLIDE TIME] (slaidi aeg)

Määrab ajaintervalli (15 sekundit, 30 sekundit või 45 sekundit) kahe slaidi vahel.

#### [SLIDE EFFECT] (slaidi efekt)

Valib slaidiesitluseks efekti.

#### [PASSWORD] (parool)

Määrake parool, et piirata hinnanguga plaatide taasesitust laste poolt. Vaikimisi parool on "0000". Saate muuta 4-kohalist parooli.

1. Vajutage **SETUP**.
2. Valige **[SYSTEM SETUP]** (süsteemi seadistused) > **[PASSWORD]** (parool) ja seejärel vajutage **OK**.
3. Sisestage **numbriklahvidega (0-9)** praegune parool ja seejärel vajutage **OK**.
  - Kui unustate parooli, sisestage **'0000'**.
4. Sisestage uus parool.
5. Vajutage **OK**, et kinnitada.

#### [RATING] (hinnang)

Valige hinnangu tase, et piirata lastele sobimatute plaatide taasesitust. Taasesitamaks plaati, millel on kõrgem hinnangu tase kui see, mille olete määranud, sisestage 4-kohaline parool. Plaat peab olema hinnanguga salvestatud.

#### [DEFAULT] (vaikimisi)

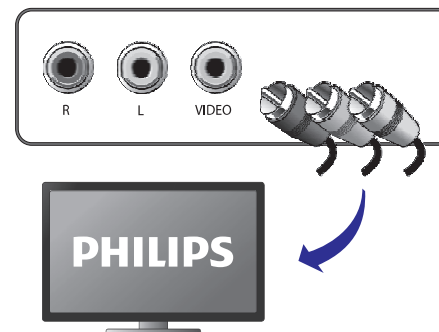
Taastab tehaseseadistused, välja arvatud **[PASSWORD]** (parooli) ja **[RATING]** (hinnangu) seadistused.

## ... ÜHENDAMINE

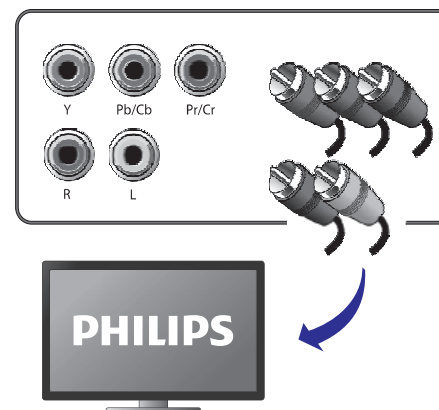
### Televiisori ühendamine

Ühendage audio ja video kaablid väljundpesadega mängijal ja vastavate sisendpesadega televiisoril. Valige parim video ühendus, mida televiisor toetab.

#### Valik 1: Komposiitvideo kaabliga ühendamine



#### Valik 2: Komponentvideo kaablitega ühendamine



Ühendage progressiivse skanneerimisega televiisor komponentvideo kaablitega paremaks video kvaliteediks.

### USB mäluseadme ühendamine

#### Märkus

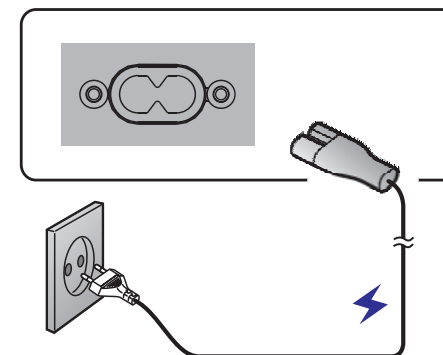
- Parimaks info üle kandmiseks kasutage vaid kaasasolevat USB kaablit.

1. Ühendage kaasasolev USB kaabel:
  - pesaga baasüksusel.
  - USB mäluseadme pistikuga.

### Vooluvõrguga ühendamine

#### Märkus

- Kui kasutate voolupistikut vooluvõrgust lahti ühendamiseks, jääb lahtiühendamise seade töövalmis olekusse.
- Toote kahjustumise oht! Kontrollige, et voolunäitajad on vastavuses voolunäitajatega, mis on trükitud toote taha.
- Enne voolujuhtme ühendamist kontrollige, et kõik teised ühendused on tehtud.
- Kaitske voolujuhet peale astumiste ja pigistuste eest, eriti pistiku ja seadmest väljuva koha juurest.
- Ühendage seade vooluvõrgust välja äikesetormide ajal ja kui seadet ei plaanita pikalt kasutada.




## 5. ALUSTAMINE

### Sisse lülitamine

1. Vajutage   
↳ Mängija lülitub viimati valitud allikale.







#### Märkus

- Kui ühtegi allikat ei taasesitata 15 minuti jooksul, lülitub mängija ooteolekusse.
- Kui ühtegi toimingut ei tehta ooteolekus 15 minuti jooksul, lülitub mängija öko-ootolekusse.
- Vajutage , et lülitada mängija ooteolekusse.

### Kellaaja määramine

Mängija kasutab 24-tunni formaati.

1. Ooteolekus vajutage ja hoidke **DISPLAY/CLOCK** 2 sekundit.  
↳ Tunninumbrid vilguvad.
2. Vajutage  / , et määrata tunnid.
3. Vajutage **DISPLAY/CLOCK** uuesti.  
↳ Minutinumbrid vilguvad.
4. Vajutage  / , et määrata minuteid.
5. Vajutage **DISPLAY/CLOCK**, et kinnitada seadistust.

### Õige video sisendi kanali leidmine

1. Lülitage mängija sisse.
2. Vajutage **DISC**, et valida allikaks plaat.
  - Lülitage televiisor sisse ja lülitage see õigele video sisendi kanalile.



#### Märkus

- Vaadake televiisori kasutusjuhendist, kuidas seda lülitada video sisendi kanalile.

### Õige televiisorisüsteemi valimine

See mängija toetab mõlemat, nii NTSC kui ka PAL. Kui pilti kuvatakse valesti vaikimisi seadistusega, valige televiisori süsteem, mis sobib teie televiisorile. (Vaadake "Seadistused" > "Süsteemi seadistused" > [TV SYSTEM]).

### Ekraanipealse keele valimine

Vaikimisi seadistused on selles valikus inglise ja vene keel. (Vaadake "Seadistused" > "Keele seadistused" > [OSD LANGUAGE]).

## ... TEISED FUNKTSIOONID

### Salvestatud raadiojaamale häälestamine

1. Vajutage **TUNER**.
2. Vajutage  /  (või  / ) korduvalt, et valida salvestatud raadiojaam.

### Audio taasesitamine välisel seadmelt

Saate kasutada seda mängijat, et taasesitada audiot väliselt allikalt.

1. Ühendage MP3 link kaabel:
  - **MP3 LINK** pesaga sellel mängijal.
  - Audio väljundpesaga (tavaliselt kõrvaklappide pesa) välisel allikal.
2. Vajutage **MP3-LINK**.
3. Taasesitage välist allikat (vaadake selle seadme kasutusjuhendit).

### Kõrvaklappidega kuulamine





Ühendage kõrvaklapid  pesaga.









### Automaatselt sisse/välja lülitamine

Saate määrata kellaaja automaatseks sisse ja välja lülitamiseks.



#### Märkus

- Kontrollige enne selle seadistuse tegemist, kas olete määranud kellaaja.
1. Ooteolekus vajutage ja hoidke **SLEEP/TIMER**.  
↳ **ONTIME** (automaatse sisse lülitamise aeg) hakkab vilkuma.
  2. Vajutage **SLEEP/TIMER**.  
↳ Tunninumbrid vilguvad.
  3. Vajutage  / , et määrata tunde.
  4. Vajutage **SLEEP/TIMER** uuesti.  
↳ Minutinumbrid vilguvad.
  5. Vajutage  / , et määrata minutid.

6. Vajutage **SLEEP/TIMER**, et kinnitada automaatse sisse lülitamise aeg.  
↳ **ONTIME** hakkab vilkuma.  
↳ Kui tahate määrata välja lülitamise aega, vajutage  / , et valida **OFF TIME** (automaatne välja lülitamise aeg) ja seejärel korrake samme 2-6.
7. Vajutage  / , et valida **SOURCE** (allikas).
8. Vajutage **SLEEP/TIMER**.
9. Vajutage  / , et valida meedia allikas (**DISC** (plaat), **USB** või **FM**).
  - Valides raadio allikaks, peate vajutama ka  / , et valida, millist salvestatud raadiojaama soovite.
10. Vajutage **OK**.  
↳ Kuvatakse kellaage.
11. Vajutage **SLEEP/TIMER**, et aktiveerida taimer.  
↳ Kuvatakse .  
↳ Mängija lülitub sisse/välja eelmääratud ajal.
  - Taimeri välja lülitamiseks vajutage **SLEEP/TIMER** uuesti.

### Unetaimeri kasutamine

Mängija saab välja lülitada eelseadistatud ajaperioodi järel (10-90 minutit, 10minutiliste intervallidega).

1. Taasesituse ajal vajutage **SLEEP/TIMER** korduvalt, et valida ajaperiood.  
↳ Kuvatakse **SLEEP**.
2. Unetaimeri välja lülitamiseks vajutage **SLEEP/TIMER** korduvalt, kuni kuvatakse **SLEEP OFF**.

## ... TAASESITAMINE

### Aja või pealkirja/peatüki/loo numbri järgi otsimine

1. Taasesituse ajal vajutage **GOTO**.
2. Vajutage ◀◀ / ▶▶, et märgistada pealkirja number, peatüki number, loo number või aja väli.
3. Kasutage numbrinuppe, et sisestada number või aeg.
4. Vajutage **OK**, et kinnitada.
  - ↳ Kuvatakse **[GOTO]**.
  - ↳ Taasesitus algab automaatselt.

### Heli kohandamine

Saate muuta helitugevust ja valida heliefekte.

Funktsioon	Toiming
Helitugevuse suurendamine/vähendamine	Vajutage <b>+VOL-</b> ; keerake <b>VOLUME</b> päri- või vastupäeva.
Eelseadistatud heliefekti valimine ( <b>POP, ROCK, JAZZ</b> ja <b>CLASSIC</b> )	Vajutage <b>DISC</b> korduvalt.
DBB sisse/välja lülitamine	Vajutage <b>DBB</b>
Kõlarite summutamine / heli taastamine	Vajutage <b>MUTE</b> .

## 7. TEISED FUNKTSIOONID

### FM raadio kuulamine

#### Märkus

- Maksimaalselt saab salvestada kuni 10 raadiojaama.
- Pikendage FM antenn paremaks vastuvõtuks.

### Raadiojaamade automaatne salvestamine

1. Vajutage **TUNER**.
2. Vajutage ja hoidke **ANGLE/PROG** 2 sekundit.
  - ↳ Viilub **AUTO**.
  - ↳ Olemasolevad raadiojaamad salvestatakse.
  - ↳ Esimene salvestatud raadiojaam hakkab automaatselt mängima.

### Raadiojaamade manuaalne salvestamine

1. Vajutage **TUNER**.
2. Vajutage ◀◀ / ▶▶ korduvalt, et häälestada raadiojaamale.
3. Vajutage **ANGLE/PROG**.
  - ↳ Järjekorranumber hakkab vilkuma ja kuvatakse jaama sagedus.
4. Vajutage ◀ / ▶, et määrata jaamale number 01 kuni 10.
5. Vajutage **ANGLE/PROG**, et kinnitada.
  - ↳ Kuvatakse järjekorranumber ja jaama sagedus.
6. Korrake samme 2-5, et salvestada veel raadiojaamu.

#### Märkus

- Salvestatud jaama üle salvestamiseks, salvestage selle järjekorra numbri alla teine raadiojaam.

## 6. TAASESITAMINE

### ! Ettevaatust

- Mängija kahjustamise oht! Taasesituse ajal ärge kunagi liigutage seadet.
- Ärge kunagi pange ühtegi eset peale plaadi plaadilaekasse.
- Ärge kunagi vaadake laserkiirde mängija sees.
- Ärge kunagi taasesitage plaate aksessuaaridega nagu stabiliseerimisrõngad ja plaadi lehed.

Kui pärast funktsiooni kuvatakse **[INVALID KEY]** (vale nupp), tähendab see, et funktsioon pole selle meedia jaoks või sel ajal saadaval.

### Põhifunktsioonid

Need funktsioonid on kõikide toetatud meedialiikide jaoks olemas.

Funktsioon	Toiming
Taasesituse lõpetamine	Vajutage ■
Taasesituse peatamine või jätkamine	Vajutage ▶▶
Eelmisele/järgmisele pealkirjale, peatükile, loole või failile minemine	Vajutage ◀ / ▶

### Plaadi taasesitamine

1. Vajutage **DISC**, et valida plaat allikaks.
2. Vajutage ▲, et avada plaadilaegas.
3. Asetage plaat plaadilaekasse prinditud pool üleval ja seejärel vajutage ▲.
4. Mängija alustab taasesitust automaatselt.
  - Taasesituse alustamiseks manuaalselt, vajutage ▶▶.
  - Taasesitamaks DVD plaati, millel on hinnangutase kõrgem, kui see, mille määrasite, sisestage 4-kohaline parool. (Vaadake "Seadistused" > "Süsteemi seadistused" > **[PASSWORD]** või **[RATING]**).

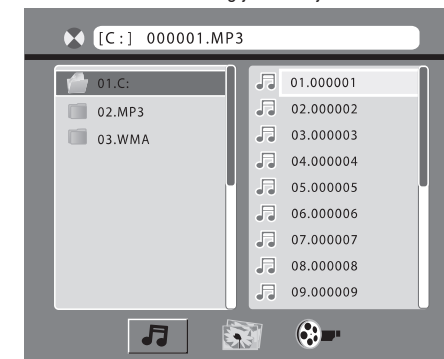
### Salvestatud faili taasesitamine

Saate taasesitada DivX/MP3/WMA/JPEG faile, mis on salvestatud CD-R/RW'le, salvestatavale DVD'le või USB mäluseadmele.

#### Märkus

- Saate taasesitada vaid DivX videoid, mis on laenutatud või ostetud selle seadme DivX® registreerimiskoodiga. (Vaadake "Seadistused" > "Keele seadistused" > **[DivX® VOD]**).
- Subtiitrite faile (.srt, .smi, .sub, .ssa, .ass) toetatakse, kuid ei kuvata failide nimekirjas.
- Subtiitrite faili nimi peab olema täpselt sama sugune nagu DivX video nimi (välja arvatud faili laiend).
- DivX video fail ja subtiitrite fail peab olema salvestatud samasse kausta.

1. Valige allikas.
  - USB mäluseadme jaoks vajutage **USB**.
  - Plaadi jaoks vajutage **DISC**.
2. Sisestage USB mäluseade või plaat.
  - ↳ Mängija alustab taasesitust automaatselt.
  - ↳ Kuvatakse mängija kasutajaliides.



- Üleval: faili number ja kausta nimi.
- Vasakul: kaustade nimekiri.
- Paremal: failide nimekiri.
- All: kategooriate ikoonid
  - 🎵 muusika
  - 🖼️ pildid
  - 🎬 videod

## ... TAASESITAMINE

### Ligipääs kateooriale

1. Vajutage ◀◀ (või ▶▶) korduvalt, kuni kateooria ikoon on märgistatud.
  - Kui selle kateooria all pole ühtegi faili, ei saa seda ikooni märgistada.
2. Vajutage ◀◀ (või ▶▶), et märgistada valitud kateooria ikoon.
3. Vajutage **OK**, et kinnitada.
  - ↳ Kuvatakse kaustade nimekiri, kus on selle kateooria faile.

### Ligipääs kaustale

1. Vajutage korduvalt ◀◀, kuni kausta nimi on märgistatud.
2. Vajutage ▲ / ▼, et märgistada valitud kausta nimi.
3. Vajutage **OK**, et kinnitada.
  - ↳ Valitud kaustas olevate valitud kateooria failid kuvatakse.

### Faali taasesitamine

1. Minge valitud kausta.
2. Vajutage ▶▶, et märgistada faili nimi.
3. Vajutage ▲ / ▼, et märgistada valitud faili nimi.
4. Vajutage **OK**, et kinnitada.
  - ↳ Valitud faili taasesitus algab.
  - ↳ Taasesitus lõpeb automaatselt pärast sama kateooria viimase faili taasesitamist.

### Slaidiesitluse ja muusika üheaegne taasesitamine

#### Märkus

- Kontrollige, et USB mäluadmel või plaadil oleksid mõlemad WMA/MP3 failid ja ka JPEG pildid.
- Vaadake "Seadistused" > "Süsteemi seadistused" slaidiesitluse seadistamiseks.

1. Taasesitage WMS/MP3 fail.
2. Minge piltide kateooriasse.
3. Minge piltide kausta.
4. Valige pildifail.
5. Vajutage **OK**, et alustada slaidiesitlust.
  - Slaidiesitus lõpeb kui kõiki pilte on kuvatud üks kord.
  - Slaidiesitluse lõpetamiseks vajutage ■.














#### Märkus

- See seade saab kuvada digitaalkaamera pilte, mis on JPEG-EXIF formaadis, mida kasutatakse laialdaselt digitaalkaamerates. Seade ei saa kuvada Motion JPEG, ega pilte, mis on mõnes muus formaadis kui JPEG. Heliklippe, mis on seotud piltidega, ei kuvata samuti.
- Kui JPEG pilti ei salvestata exif tüüpi failina, kuvatakse seda kui sinise mäe minipilti.

## ... TAASESITAMINE

### Taasesituse juhtimine

Järgige juhiseid, et juhtida taasesitust.

Meedia	Funktsioon	Toiming
	Plaadimenüüsse naasmine	Vajutage <b>DISC MENU</b> .
	PBC (taasesituse kontrolli) sisse/välja lülitamine	Vajutage <b>DISC MENU</b> korduvalt. <ul style="list-style-type: none"><li>• Lülitage PBC sisse, et kuvada taasesituse kontrolli menüüd, ja seejärel kasutage <b>numbrinuppe</b>, et minna oma valikule.</li></ul>
	Audio keele või kanali valimine	Vajutage <b>AUDIO</b> korduvalt.
	Subtiitrite keele valimine	Vajutage <b>SUBTITLE</b> korduvalt.
	Kaamera nurga valimine	Vajutage <b>ANGLE</b> korduvalt.
	Taasesituse režiimi valimine (kordamine ja juhuslikus järjekorras taasesitus)	Vajutage <b>MODE</b> korduvalt.
	Kindla vahemiku kordamine peatüki või loo piires	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Vajutage <b>REPEAT A-B</b>, et valida alustamise koht.</li><li>2. Vajutage <b>REPEAT A-B</b> uuesti, et valida lõpetamise punkt.<ul style="list-style-type: none"><li>↳ Valitud vahemikku hakatakse korduvalt taasesitama.</li></ul></li><li>• Tavalise taasesituse jätkamiseks vajutage <b>REPEAT A-B</b> kuni kuvatakse <b>[REP OFF]</b>.</li></ol>
	Taasesituse informatsiooni kuvamine	Vajutage <b>DISPLAY</b> .
	Pildi suurendamine või vähendamine	Vajutage <b>ZOOM</b> korduvalt. <ul style="list-style-type: none"><li>• Suurendatud pildil liikumiseks vajutage ▲ / ▼ / ◀◀ / ▶▶.</li></ul>
	Aeglasemalt taasesitamine	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vajutage ▼ korduvalt, et valida taasesitamise kiirus.</li></ul>
	Kiirkerimine tagasi/edasi	Vajutage ja hoidke ◀◀ / ▶▶ 2 sekundit, et valida kiirus.
	Piltide eelvaade	Vajutage ▲ / ▼, et märgistada nimekirjas failinimi
	Pildi pööramine	Vajutage ▲ / ▼ / ◀◀ / ▶▶